

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ  
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
«ЛУХОВИЦКИЙ АВИАЦИОННЫЙ ТЕХНИКУМ»

**УТВЕРЖДЕНО**  
приказом директора ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»  
от «\_\_\_» \_\_\_\_\_ 2017 г. № \_\_\_\_/УР  
Директор ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»  
\_\_\_\_\_ О.В.Ларионова

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА**  
учебной дисциплины  
**Иностранный язык в профессиональной деятельности**  
**Специальность 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники**

**РП. ОГСЭ.03. 25.02.06/2**

2017 г.

Рабочая программа учебной дисциплины разработана на основе Федерального государственного образовательного стандарта по специальности среднего профессионального образования (далее – СПО) **25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники**

Организация-разработчик: ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум».

Разработчики: Бычкова Татьяна Александровна преподаватель высшей категории ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум», Жаркова Людмила Павловна , преподаватель первой категории ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум».

РАССМОТРЕНА

СОГЛАСОВАНА

цикловой комиссией по специальности 25.02.06

зам. директора по УР

ГБПОУ МО ЛАТ

Председатель комиссии \_\_\_\_\_ О.А.Курашова

\_\_\_\_\_ О.В.Рыбакова

Протокол № \_\_\_\_\_ « \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2017 г.

« \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2017 г.

Рецензенты:

*О.А.Курашова*

Председатель цикловой комиссии  
специальности **25.02.06** ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»

## СОДЕРЖАНИЕ

<b>1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	стр. 4
<b>2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИ- НЫ</b>	5
<b>3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	14
<b>4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	15

# 1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА ПРИМЕРНОЙ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ «Иностранный язык в профессиональной деятельности».

## Место дисциплины в структуре основной образовательной программы.

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» является обязательной частью общего социально-гуманитарно-экономического образовательного цикла основной образовательной программы в соответствии с ФГОС по специальности 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники.

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» обеспечивает формирование профессиональных и общих компетенций по всем видам деятельности ФГОС по специальности 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники.

## Цель и планируемые результаты освоения дисциплины:

Код ПК, ОК	Умения	Знания
ОК 01. ОК 04. ОК 06. ОК 10.	<ul style="list-style-type: none"><li>- вести диалог (диалог-расспрос, диалог-обмен мнениями/суждениями, диалог-побуждение к действию, этикетный диалог и их комбинации) в ситуациях официального и неофициального общения;</li><li>- сообщать сведения о себе и заполнять различные виды анкет, резюме, заявлений и др.;</li><li>- понимать относительно полно (общий смысл) высказывания на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li><li>- читать чертежи и техническую документацию на английском языке;</li><li>- называть на английском языке инструменты, оборудование, оснастку, приспособления, станки используемые при выполнении профессиональной деятельности;</li><li>- применять профессионально-ориентированную лексику при выполнении профессиональной деятельности;</li><li>- устанавливать межличностное общение между участниками движения WS разных стран;</li><li>- самостоятельно совершенствовать устную и письменную профессионально-ориентированную речь, пополнять словарный запас</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) английского профессионально-ориентированного текста;</li><li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для заполнения анкет, резюме, заявлений и др.;</li><li>- основы разговорной речи на английском языке;</li><li>- профессиональные термины и определения для чтения чертежей, инструкций, нормативной документации</li></ul>

## 2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

### 2.1. Объем учебной дисциплины и виды учебной работы

Вид учебной работы	Объем часов
Объем образовательной программы	144
в том числе:	
теоретическое обучение	<i>Не предусмотрено</i>
лабораторные работы	<i>Не предусмотрено</i>
практические занятия	140
Индивидуальный проект ( <i>если предусмотрено для специальностей</i> )	<i>Не предусмотрено</i>
контрольная работа	4
<i>Самостоятельная работа <sup>1</sup></i>	4
<b>Промежуточная аттестация в форме зачета 3,5 семестр, дифференциального зачета 4 семестр экзамен 6 семестр</b>	

**2.2. Тематический план и содержание учебной дисциплины  
«Иностранный язык (английский)»**

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала, лабораторные и практические занятия, самостоятельная работа обучающихся, курсовая работа (проект) (если предусмотрены)	Объем часов	Коды компетенций, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
<b>Тема 1. История авиации</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме История авиации		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Технический перевод текста Развитие русской авиации.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 2. История воздушного транспорта</b>	Содержание учебного материала.	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ и РО по теме История воздушного транспорта		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Выполнение лексических упражнений		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	

<b>Тема 3. Прогресс авиации</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1.ГМ – числительные		
	2. Технический перевод текста Прогресс авиации.		
	3.Практика технического перевода.		
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	3
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	
<b>Тема 4. Как летает самолет</b>	Содержание учебного материала	<b>4</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1.Описание летательного аппарата, введение ЛЕ. Как летает самолет.		
	2.Как летает самолет. Работа с текстом. Практика диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольная работа	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 5.Части самолета ч.1</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1.Спецификация		
	2.Части самолета.		
	3.Лексические упражнения.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	Контрольное чтение	2	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	

	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
Зачетное занятие		2	
<b>Тема 6. Части самолета ч.2</b>	Содержание учебного материала	<b>4</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Части самолета. Практика технического перевода.		
	2. Практика диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 7. Развитие авиационной и космической промышленности</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ и РО по теме Развитие авиационной и космической промышленности		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Практика монологической и речи по теме.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся. Подготовить презентацию по теме Развитие авиационной и космической промышленности	2	
<b>Тема 8. Камера внутреннего сгорания</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06,
	1. Камера внутреннего сгорания. Технический перевод текста.		



	2. Практика диалогической речи.		OK10,
	3. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 9. Современные грузовые самолеты</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1. Современные грузовые самолеты, работа с текстом по теме.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	3. Практика монологической и диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 10. Подготовка самолета к полету</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1. Введение ЛЕ по теме, работа с текстом по теме.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	4. Практика монологической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	

	контрольные работы	2	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
Зачетное занятие		2	
<b>Тема 11. Взлет и посадка</b>	Содержание учебного материала	<b>10</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме Взлет и посадка.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	3. Практика перевода технического текста		
	4. Английские сокращения		
	5. ГМ –порядок слов в вопросительных предложениях		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>		
<b>Тема 12. Силовая установка</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме Силовая установка.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Тяга. Практика технического перевода.		
	4. Виды двигателей. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	

	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 14. Бортовая аппаратура</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04,  ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме Бортовая аппаратура.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической и письменной речи		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 15. Производство авиационных двигателей</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме производство авиационных двигателей.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 16. Ремонт и техническое обслуживание самолета.</b>	Содержание учебного материала	<b>14</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ теме Ремонт и техническое обслуживание самолета.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической речи		

	4.Ремонт самолетов		
	5.Практика технического перевода.		
	6.В ангаре		
	7.Практика диалогической речи		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 17. Структура аэропорта.</b>	Содержание учебного материала.	<b>6</b>	OK01, OK02, OK03, OK04, OK10
	1. Введение ЛЕ по теме Структура аэропорта.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	
<b>Тема 18. Авиационные специалисты.</b>	Содержание учебного материала	10	OK01, OK02, OK03, OK04, OK10
	1. Введение ЛЕ по теме Авиационные специалисты		
	2. Практика технического перевода.		
	3. Выполнение лексико-грамматических упражнений.		
	4. Практика диалогической речи.		
	5. Аналитическое чтение		

	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся. Подготовить презентацию по теме Авиационные специалисты.	2	
<b>Тема 19. Специальность авиамеханик</b>	Содержание учебного материала	<b>10</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ теме Специальность авиамеханик.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической и диалогической речи.		
	4. Работа с текстом по теме.		
	5. Аналитическое чтение.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	2	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Всего</b>		<b>144</b>	

### 3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ДИСЦИПЛИНЫ

Для реализации программы учебной дисциплины должны быть предусмотрены следующие специальные помещения: кабинет *Иностранного языка*, оснащенный оборудованием: посадочные места по числу студентов, рабочее место преподавателя, рабочая доска, комплект наглядных пособий по предмету «Иностранный язык»; техническими средствами обучения: мультимедийный проектор, ноутбук, экран, аудиосистема.

#### **Информационное обеспечение реализации программы**

Для реализации программы библиотечный фонд образовательной организации должен иметь печатные и/или электронные образовательные и информационные ресурсы, рекомендуемых для использования в образовательном процессе

#### **Печатные издания**

1. Першина Е.Ю. Английский язык для авиастроителей: учеб.пособие/ Е.Ю. Першина.----- Ростов на Дону: Феникс, 2016.
- 2.Безкоровайна Г. Т., Койранская Е. А., Соколова Н. И., Лаврик Г. В. PlanetofEnglish: учебник английского языка для учреждений СПО. — М., 2014.
- 3.Безкоровайна Г. Т., Койранская Е. А., Соколова Н. И., Лаврик Г. В. PlanetofEnglish: электронный учебно-методический комплекс английского языка для учреждений СПО. – М.,2015.
- 4.Голубев А. П., Балюк Н. В., Смирнова И. Б. Английский язык: учебник для студ. учреждений сред.проф. образования. — М., 2014.
- 5.Голубев А. П., Коржавый А. П., Смирнова И. Б. Английский язык для технических специальностей = EnglishforTechnicalColleges: учебник для студ. учреждений сред.проф. образования. — М., 2014.

#### **Электронные издания (электронные ресурсы)**

- 1.<http://www.studv.ru> Портал для изучающих английский язык;
2. Wikipedia, Wikibooks
- 3.<http://www.englishonline.co.uk> - ресурсы для изучения английского языка;
- 4.<http://www.eslcafe.com> - портал для студентов и преподавателей: грамматика, тесты, идиомы, сленг;
5. [English.language.ru](http://English.language.ru)
- 6.<http://professional.ru> - сообщество "Профессионалы";
7. [www.macmillan.ru](http://www.macmillan.ru)
8. [www.nonstopenglish.com](http://www.nonstopenglish.com)
- 9.[www.angloforum.ru](http://www.angloforum.ru) - специализированный Англофорум;
10. [www.study.ru](http://www.study.ru)

#### **Дополнительные источники (при необходимости)**

1. Большой англо-русский политехнический словарь: в 2 т. – М.: Харвест, 2004.
2. Агабекян И.П. Английский язык для ссузов : учебное пособие.- М. Проспект, 2016.
3. Гниненко А.В. Англо-русский учебный иллюстрированный словарь. Автомобильные и машиностроительные специальности. – М.: АСТ; Астрель, Транзиткнига, Харвест, 2005.
4. Грамматика современного английского языка) / под ред. А.В.Зеленщикова, Е.С.Петровой. – СПб.: Филологический факультет СПбГУ; М.: Издательский центр «Академия», 2015.
5. Макнамара Т. Языковое тестирование. – М.: RELOD, 2005.
6. Грамматика современного английского языка / под ред. А.В.Зеленщикова, Е.С.Петровой. – СПб.: Филологический факультет СПбГУ; М.: Издательский центр «Академия», 2015.

#### 4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Результаты обучения	Критерии оценки	Методы оценки
<p><b>Знания:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) английского профессионально-ориентированного текста;</li> <li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для заполнения анкет, резюме, заявлений и др.;</li> <li>- основы разговорной речи на английском языке;</li> <li>- профессиональные термины и определения для чтения чертежей, инструкций, нормативной документации</li> </ul> <p><b>Умения:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- вести диалог (диалог-расспрос, диалог-обмен мнениями/суждениями, диалог-побуждение к действию, этикетный диалог и их комбинации) в ситуациях официального и неофициального общения;</li> <li>- сообщать сведения о себе и заполнять различные виды анкет, резюме, заявлений и др.;</li> <li>- понимать относительно полно (общий смысл) высказывания на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li> <li>- читать чертежи и техническую документацию на английском языке;</li> <li>- называть на английском языке инструменты, оборудование, оснастку, приспособления, станки, используемые при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- применять профессионально-ориентированную лексику при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- устанавливать межличностное общение между участниками движения WS разных стран;</li> <li>- самостоятельно совершенствовать устную и письменную профессионально-ориентированную речь, пополнять словарный запас</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- ведет диалог на английском языке в различных ситуациях профессионального общения в рамках учебно-трудовой деятельности в условиях дефицита языковых средств;</li> <li>- заполняет необходимые официальные документы и сообщает о себе сведения в рамках профессионального общения;</li> <li>- ориентируется относительно полно в высказываниях на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li> <li>- читает чертежи и техническую документацию на английском языке в соответствии с условными обозначениями, правилами изображения, надписями, особенностями, отраженными в нормативных технических документах;</li> <li>- называет на английском языке инструменты, приспособления, материалы, оборудование, необходимые при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- устанавливает межличностное общение между участниками движения WS разных стран в официальных и неофициальных ситуациях с использованием потенциального словаря интернациональной лексики;</li> <li>-предъявляет повышенный уровень владения устной и письменной профессионально-ориентированной речи, пополняет словарный запас.</li> </ul>	<p>Оценка результатов выполнения:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- тестирования</li> <li>- практической работы</li> <li>- контрольной работы</li> </ul>

